



PAR COURRIEL
PAR FAX
ORIGINAL PAR LA POSTE

Montréal, 19 juin 2015

Madame Sheri Young
Secrétaire
Office national de l'énergie
517, 10^e Avenue S-O
Calgary, (Alberta) T2R 0A8

Objet : Mode alternatif de résolution de conflit

Madame Young,

Par la présente, nous vous invitons à participer à un mode alternatif de résolution de conflit (« MARC ») dans le but d'arriver à une entente mutuellement acceptable de la question de l'unilinguisme de la demande de TransCanada pour le projet Énergie Est à l'Office national de l'énergie (« ONÉ ») qui fonde le processus d'évaluation et d'audiences publiques concernant le le projet et diffusée sur le site de l'ONÉ.

Notre démarche s'inscrit dans le cadre de notre accord de financement avec le Programme d'appui aux droits linguistiques (« PADL »). Le PADL vise à la clarification et l'avancement des droits linguistiques constitutionnels en donnant accès à un MARC. Le MARC vise à favoriser la discussion afin de formuler une solution et de s'entendre sur des décisions. En effet, le MARC est fortement encouragé ou imposé dans le cadre de litiges.

Nous vous prions de nous communiquer dans les 15 jours, votre intérêt à participer à un processus alternatif de résolution de conflit dans le but d'arriver à une entente mutuellement acceptable. Veuillez prendre note qu'une absence de réponse de votre part sera considérée comme un refus de participer à un MARC.

ME KARINE PÉLOFFY

DIRECTRICE GÉNÉRALE / AVOCATE

CENTRE QUÉBÉCOIS DU DROIT DE L'ENVIRONNEMENT